

## Doç.Dr. HASAN KAZIM KALKAN

### Kişisel Bilgiler

İş Telefonu: [+90 312 202](tel:+90312202) Dahili: 8479

E-posta: [k.kalkan@gazi.edu.tr](mailto:k.kalkan@gazi.edu.tr)

Web: <https://avesis.gazi.edu.tr/k.kalkan>

Posta Adresi: Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi Bölümü, Alman Dili Eğitimi Anabilim Dalı, C Blok  
No:117 06500 Teknikokullar/Ankara

### Eğitim Bilgileri

Doktora, Ankara Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Alman Dili Ve Edebiyatı (Dr), Türkiye 2012 - 2016

Yüksek Lisans, Gazi Üniversitesi, Eğitim Bilimleri Enstitüsü, Almanca Öğretmenliği (YI) (Tezli), Türkiye 2010 - 2012

Lisans, Ankara Üniversitesi, Dil Ve Tarih Coğrafya Fakültesi, Batı Dilleri Ve Edebiyatları Bölümü, Türkiye 1995 - 2002

### Yabancı Diller

Almanca, C1 İleri

İngilizce, B2 Orta Üstü

### Sertifika, Kurs ve Eğitimler

Eğitim Yönetimi ve Planlama, EPDAD VI. Değerlendirici Eğitimi , EPDAD-Öğretmenlik Eğitim Programları Değerlendirme ve Akreditasyon Derneği, 2020

Mesleki Eğitim, Sprachliches und kulturelles Lernen in der Deutschlehrausbildung, DAAD ve Göthe Enstitüsü, 2015

Mesleki Eğitim, Studienbegleitender Deutschunterricht in der Germanistik und Deutschlehrausbildung, Alman Akademik Değişim Servisi/ Göthe Enstitüsü, 2014

Mesleki Eğitim, Hospitationsseminar für Lehrende in sprachlichen Vorbereitungsklassen an staatlichen Universitäten, Göthe Enstitüsü ve Marburg Üniversitesi, 2013

Mesleki Eğitim, Ziele und Prinzipien: Deutsch für Vorbereitungsklassen, Göthe Enstitüsü, 2012

Mesleki Eğitim, Observation for Research and Development, Gazi Üniversitesi/ Oxford Yayınevi, 2012

Mesleki Eğitim, 6. Konferenz für Fremdsprachenlehrer mit dem Titel "Differenziert", Yüce Okulları, Ankara, 2012

Mesleki Eğitim, How to integrate technology with education, Pearson Yayınevi, 2011

Mesleki Eğitim, 6. Konferenz für Fremdsprachenlehrer mit dem Titel "Verbinden", Yüce Okulları, Ankara, 2011

Mesleki Eğitim, Schreiben eines wissenschaftlichen Expose, Ankara Üniversitesi, 2011

Kişisel Gelişim, Proje Çevrimi ve Yönetimi, Gazi Üniversitesi Sürekli Eğitim Merkezi, 2010

Mesleki Eğitim, Fortbildungsseminar zum österreichischen Landeskunde, Avusturya Büyükelçiliği, 2010

### Yaptığı Tezler

Doktora, Almanya ve Türkiye’de Ortaöğretimde Okutulan Ders Kitaplarına Edebiyat Didaktiği Açısından Bir Yaklaşım, Ankara Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Alman Dili Ve Edebiyatı (Dr), 2016

Yüksek Lisans, Struktureller Vergleich der deutschen und türkischen Sprache: Eine kontrastive Analyse, Gazi Üniversitesi, Eğitim Bilimleri Enstitüsü, Almanca Öğretmenliği (YI) (Tezli), 2012

## Araştırma Alanları

Almanca Eğitimi, Alman Dili ve Edebiyatı, Alman Dilbilimi

## Akademik Unvanlar / Görevler

Doç.Dr., Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, 2019 - Devam Ediyor

Öğretim Görevlisi Dr., Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, 2016 - Devam Ediyor

Öğretim Görevlisi, Gazi Üniversitesi, Yabancı Diller Yüksekokulu, Yabancı Diller, 2010 - 2015

## Mesleki Deneyim

Erasmus Koordinatörü, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, 2017 - Devam Ediyor

Farabi Koordinatörü, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi Bölümü, 2016 - Devam Ediyor

Mevlana Değişim Programı Koordinatörü, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi Bölümü, 2016 - Devam Ediyor

MYO Müdür Yardımcısı, Gazi Üniversitesi, Yabancı Diller Yüksekokulu, 2012 - 2013

## Verdiği Dersler

UYGULAMALI DİLBİLİM II, Lisans, 2015 - 2016, 2016 - 2017, 2017 - 2018, 2018 - 2019, 2019 - 2020, 2020 - 2021

ÖĞRETMENLİK UYGULAMASI, Lisans, 2016 - 2017, 2017 - 2018, 2018 - 2019, 2019 - 2020, 2020 - 2021

DİLBİLİM I VE II, Lisans, 2017 - 2018, 2018 - 2019, 2019 - 2020, 2020 - 2021

Yabancı Dil Öğretiminde Yanlış Çözümlemesi, Yüksek Lisans, 2019 - 2020, 2020 - 2021

OKUL DENEYİMİ, Lisans, 2018 - 2019, 2019 - 2020, 2020 - 2021

DİL EDİNİMİ, Lisans, 2017 - 2018, 2018 - 2019, 2019 - 2020, 2020 - 2021

Somut Şiir İnceleme ve Öğretimi, Yüksek Lisans, 2019 - 2020

Roman Kesiti İnceleme ve Öğretimi, Doktora, 2019 - 2020

Türk-Alman Göçmen Edebiyatı, Lisans, 2019 - 2020

Alman Edebiyatında Yeni Bireycilik Akımı, Doktora, 2020 - 2021

DİL TARİHİ, Lisans, 2016 - 2017, 2017 - 2018, 2018 - 2019, 2019 - 2020

UYGULAMALI DİLBİLİM I, Lisans, 2015 - 2016, 2016 - 2017, 2017 - 2018, 2018 - 2019, 2019 - 2020, 2020 - 2021

Alman Kültür Tarihi, Doktora, 2020 - 2021

Karşılaştırmalı Dilbilgisi, Doktora, 2019 - 2020

İKİNCİ YABANCI DİL- I, II, III, Lisans, 2016 - 2017, 2017 - 2018

OKUMA BECERİLERİ I VE II, Lisans, 2016 - 2017, 2017 - 2018

Türkçe-Almanca Çeviri, Lisans, 2015 - 2016

Öğretim Teknolojileri ve Materyal Tasarımı, Lisans, 2015 - 2016

Edebi Metin İnceleme ve Öğretimi-II, Lisans, 2014 - 2015

## Diğer Dergilerde Yayınlanan Makaleler

### I. Türk Milliyetçiliği Avrupa'da Niçin Hedef Tahtasında?

Kalkan H. K.

Türk Yurdu, cilt.110, sa.402, ss.150-160, 2021 (Hakemsiz Dergi)

### II. Çok Kültürlü Toplumların Kimlik Oluşturma Süreçlerine "Tehlikeli Akrabalık" Romanı Üzerinden Bir Bakış

Kalkan H. K. , Yıldırım T.

- Türk Dünyası İncelemeleri Dergisi, cilt.20, sa.2, ss.447-466, 2020 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- III. **Humor im DaF-Unterricht und humoristische Elemente im Lehrwerk Studio d.**  
Kalkan H. K. , Çınla E.  
Alman Dili ve Kültürü Araştırmaları Dergisi, cilt.2, sa.1, ss.17-28, 2020 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- IV. **Cess Nootebom'un "Cennet Kayıp" adlı romanının Türkçe çevirisinde biçem analizi**  
KALKAN H. K. , SEYMEN A.  
RumeliDE Dil ve Edebiyat Araştırmaları Dergisi, sa.17, ss.371-382, 2019 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- V. **Edebiyat Didaktiği ve Edebiyat Öğretiminin Hedefleri**  
Kalkan H. K.  
21. Yüzyılda Eğitim ve Toplum, cilt.8, sa.24, ss.393-408, 2019 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- VI. **KOLLOKATION ALS EVIDENTES ÜBERSETZUNGSPROBLEMKOLLOKATIONEN IN ZWEISPRACHIGEN WÖRTERBÜCHERNDEUTSCH -TÜRKISCH/TÜRKISCH-DEUTSCH**  
Seymen A., Kalkan H. K.  
Zeitschrift für die Welt der Türken, cilt.11, sa.3, ss.53-78, 2019 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- VII. **Kral Rother Destanında Bir İktidar Aracı Olarak "Evlilik"**  
Kalkan H. K.  
International Journal of Languages'xx Education, cilt.1, ss.154-165, 2018 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- VIII. **Eine Studie zur fehleranalytischen Kompetenz der Studierenden in der Deutschlehrendenausbildung**  
Kalkan H. K.  
DİYALOG. Interkulturelle Zeitschrift für Germanistik, cilt.6, sa.1, ss.97-113, 2018 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- IX. **Almanca ve Türkçe Ölüm İlanlarındaki Örtmece Sözlerde Ölüm Algısı**  
Kalkan H. K.  
AVRASYA Uluslararası Araştırmalar Dergisi, cilt.6, sa.13, ss.382-397, 2018 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- X. **Infragestellung der Identität durch die Gesellschaft in Zafer Şenocaks "Gefährliche Verwandtschaft"**  
KALKAN H. K.  
Zeitschrift für die Welt der Türken, cilt.10, sa.1, ss.65-73, 2018 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- XI. **Untersuchung des Studienmotivs im Thomas Bernhards Roman "Das Kalkwerk"**  
KALKAN H. K.  
Journal of Turkish Studies, cilt.12, ss.205-216, 2017 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- XII. **Türk ve Alman Edebiyatında Edebi Metinlerin Sınıflandırılmasında Kullanılan Üst Başlıkların Karşılaştırılması**  
Kalkan H. K.  
21. yüzyılda Eğitim ve Toplum, cilt.5, sa.15, ss.199-212, 2016 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)
- XIII. **Londra da bir Alman Türkü "Cafe Zyprus"**  
KALKAN H. K.  
21. Yüzyılda Eğitim ve Toplum, cilt.3, sa.9, ss.137-145, 2014 (Diğer Kurumların Hakemli Dergileri)

## **Kitap & Kitap Bölümleri**

- I. **Deyimlerin İzinde**  
Kalkan H. K.  
Berikan, Ankara, 2020
- II. **Edebiyat Dersi Kitaplarında Metin Seçimi**  
Kalkan H. K.  
Göbeklitepe'den 4,0'a Dil, Edebiyat ve Tarih Çalışmaları, Kadir ADAMAZ, Bilal ELBİR, Editör, Ekin Basım, Yayın Dağıtım, Ankara, ss.103-120, 2019
- III. **Kral Rother Destanı'nda Doğu-Batı Çekişmesi**  
Kalkan H. K.  
Dünden Bugüne Dünya Destanları, Dilek Balkan, Editör, Bilgin Yayınevi, Ankara, ss.471-484, 2019

- IV. **Nazi İmparatorluğundan Günümüz Almanyasına Örtmece Sözlerin Politikacıyla İmtihanı**  
Kalkan H. K.  
Berikan Yayınevi, Ankara, 2018
- V. **Konuk İşçi Edebiyatından Kültürler Arası Edebiyata Evrilen Adlandırma Sürecine Tarihsel Bir Bakış**  
Kalkan H. K.  
Schriften zur Sprache und Literatur, Balcı Tahir,Holzapfel Otto,Serindağ Ergün, Editör, IJOPEC, Londrina, ss.190-198, 2017
- VI. **ÖABT Almanca Ders Notları**  
KALKAN H. K.  
0, Ankara, 2014
- VII. **Deutschtraining A1**  
Kalkan H. K.  
Lingus Education Group, Ankara, 2014
- VIII. **Deutschtraining A2**  
KALKAN H. K.  
Lingus Education Group, Ankara, 2014

## **Hakemli Kongre / Sempozyum Bildiri Kitaplarında Yer Alan Yayınlar**

- I. **Hitler Dönemi Almanya'sında Politik Örtmeceler**  
KALKAN H. K.  
3. Uluslararası Türk Dünyası Eğitim Bilimleri ve Sosyal Bilimleri Kongresi'ne, Türkiye, 12 - 14 Kasım 2020
- II. **ALMAN DİLİ EĞİTİM ANA BİLİM DALLARINDA SON YİRMİ YILDAYAPTIRILAN LİSANSÜSTÜ TEZLERE GENEL BİR BAKIŞ**  
KALKAN H. K.  
2. Uluslararası Türk Dünyası Stratejik Araştırmalar Kongresi, Antalya, Türkiye, 27 Ekim - 30 Aralık 2019, ss.192-200
- III. **Elektronik Sözlüklerdeki Terimlerin Türkçe Karşılıklarını Verme Sorunu Üzerine Bir Araştırma**  
KALKAN H. K.  
2. Uluslararası Türk Dünyası Mühendislik ve Fen Bilimleri Kongresi, Antalya, Türkiye, 7 - 10 Kasım 2019
- IV. **"Mühendisler İçin Almanca" Ders Kitabında Matematik Bölümü Alıştırmaları**  
KALKAN H. K.  
2. Uluslararası Türk Dünyası Mühendislik ve Fen Bilimleri Kongresi, şam, Türkiye, 7 - 10 Kasım 2019, cilt.1, ss.575-580
- V. **İDEOLOJİNİN ÇOCUĞUN DÜŞÜNCE DÜNYASINI İSTİSMARINA BİRÖRNEK: GİFTPİLZ (ZEHİRLİ MANTAR)**  
KALKAN H. K.  
2. Uluslararası Türk Dünyası Stratejik araştırmalar Kongresi, Antalya, Türkiye, 27 - 30 Aralık 2019, ss.178-185
- VI. **Türkçe ve Almandadaki Edebi Tür Adlandırmalarının Etimolojik Köken Bakımından Karşılaştırılması**  
KALKAN H. K. , SEYMEN A.  
2. Uluslararası Türk Dünyası Eğitim Bilimleri ve Sosyal Bilimler Kongresi, Antalya, Türkiye, 7 - 08 Aralık 2018
- VII. **Türkiye ve Almanya Örneğinde 12. Sınıf Edebiyat Dersi Kitapları**  
KALKAN H. K.  
2th International Social Sciences and Humanities Berlin Conference, Berlin, Almanya, 17 - 20 Mayıs 2018
- VIII. **ALMANCA ÖĞRETİMİNDE TARZ FİLLER SORUNSALI**  
SEYMEN A., KALKAN H. K. , ŞAHİN A.  
ULUSLARARASI TÜRK DÜNYASI STRATEJİK ARAŞTIRMALAR KONGRESİ, Antalya, Türkiye, 2 - 05 Kasım 2017, ss.55
- IX. **"Mühendisler için Almanca" kitaplarında mühendislik Bilimlerine ait terimler.**  
KALKAN H. K.  
1. Uluslararası Türk Dünyası Mühendislik ve Fen Bilimleri Kongresi, Antalya, Türkiye, 7 - 10 Aralık 2017, ss.62

- X. **Türkçe ve Almancada Ölüm İlanlarında Kullanılan Örtmece Sözcükler**  
KALKAN H. K. , SEYMEN A.  
5. Uluslararası Batı Kültürü ve Araştırmaları Sempozyumu, Sivas, Türkiye, 4 - 06 Ekim 2017
- XI. **Alman Anayasayı Koruma Teşkilatının 2010 ve 2015 Yılı Raporlarında Milli Görüş Hareketi**  
KALKAN H. K.  
3. Uluslararası Milli Görüş Sempozyumu, Ankara, Türkiye, 11 - 12 Mart 2017
- XII. **Almanca Konuşan Ülkelerin Dach L Prensipleri Üzerinden Yabancılar İçin Türkçe Ders Kitaplarına Bir Bakış**  
Kalkan H. K.  
Uluslararası Türk Dünyası Eğitim Bilimleri ve Sosyal Bilimler Kongresi, Antalya, Türkiye, 1 - 04 Aralık 2016, cilt.2, ss.440-448

## **Bilimsel Dergilerdeki Faaliyetler**

- Bilge Uluslararası Sosyal Araştırmalar Dergisi, Yayın Kurul Üyesi, 2020 - Devam Ediyor  
Türk Kültürü ve Hacı Bektaş Veli Araştırma Dergisi, Yabancı Dil Redaktörü, 2020 - Devam Ediyor  
Alman Dili ve Kültürü Araştırmaları Dergisi, Editör, 2019 - Devam Ediyor  
21. Yüzyılda Eğitim ve Toplum, Editörler Kurulu Üyesi, 2019 - Devam Ediyor

## **Bilimsel Kuruluşlardaki Üyelikler / Görevler**

- EPDAD-Öğretmenlik Eğitim Programları Değerlendirme ve Akreditasyon Derneği, Üye, 2020 - Devam Ediyor , Türkiye  
GERDER-Germanistler Derneği, Üye, 2018 - Devam Ediyor , Türkiye

## **Bilimsel Hakemlikler**

- Rumeli de Dil ve Edebiyat araştırmaları dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Aralık 2020  
Bursa Uludağ Üniversitesi Eğitim Fakültesi Dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Aralık 2020  
Türk Dünyası İncelemeleri Dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Eylül 2020  
GEFAD-Gazi Üniversitesi Gazi Eğitim Fakültesi Dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Eylül 2020  
Zeitschrift für die Welt der Türken, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Nisan 2020  
Rumeli de Dil ve Edebiyat Araştırmaları Dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Aralık 2019  
ALKAD-Alman Dili ve Kültürü araştırmaları Dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Mayıs 2019  
TÖBİDER-Uluslararası Toplumsal Bilimler Dergisi, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Nisan 2019

## **Bilimsel Danışmanlıklar**

- Etilik Anadolu Lisesi, Kurum veya Organizasyonlar İçin Yapılan Danışmanlık, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, Türkiye, 2019 - Devam Ediyor  
Aydınlık Anadolu Lisesi, Kurum veya Organizasyonlar İçin Yapılan Danışmanlık, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, Türkiye, 2019 - Devam Ediyor

## **Etkinlik Organizasyonlarındaki Görevler**

- Kalkan H. K. , 3. Uluslararası Türk Dünyası Eğitim Bilimleri ve Sosyal Bilimleri Kongresi, Bilimsel Kongre / Sempozyum Organizasyonu, Türkiye, Kasım 2020  
Kalkan H. K. , 2. Uluslararası Türk Dünyası Eğitim Bilimleri ve Sosyal Bilimler Kongresi, Bilimsel Kongre / Sempozyum

Organizasyonu, Antalya, Türkiye, Aralık 2018

## **Ödüller**

Kalkan H. K. , BİLGE TONYUKUK EĞİTİMDE BAŞARI ÖDÜLÜ, Uluslararası Avrasya Eğitim Sendikaları Birliği, Kasım 2020

Kalkan H. K. , En İyi Sözel Sunum Ödülü, Uluslararası Türk Dünyası Stratejik Araştırmalar Kongresi, Ekim 2017